联合国 $S_{/2008/600}$



安全理事会

Distr.: General 12 September 2008

Chinese

Original: French

2008年9月10日秘书长给安全理事会主席的信

谨按照安全理事会第 1244 (1999) 号决议的规定,随函转递关于 2008 年 6 月 1 日至 30 日期间科索沃境内国际安全存在情况的报告(见附件)。

请提请安全理事会成员注意该报告为荷。

潘基文(签名)

150908

附件

2008年8月20日北大西洋公约组织代理秘书长给秘书长的信

[原件: 英文]

我谨按照安全理事会第 1244 (1999) 号决议第 20 段,转递所附关于 2008 年 6 月 1 日至 6 月 30 日期间驻科索沃部队行动的报告。

请提请安全理事会成员注意本报告。

克劳迪奥•比索涅罗(签名)

2 08-50534 (C)

附文

向联合国提交的驻科部队行动月度报告

- 1. 本报告涵盖的期间为 2008 年 6 月 1 日至 30 日。
- 2. 截至 2008 年 6 月 30 日,行动区内总兵力为 15 413 人,其中包括非北约国家派出的 2 216 人。

政治局势

3. 2008 年 6 月 12 日,北大西洋理事会同意立即执行在理事会 2008 年 1 月 15 日批准的驻科部队架桥指令中商定的北约在科索沃的新任务。

安全局势

- 4. 2008年6月5日,在Suvi Do (多国特遣部队北区),10名科索沃塞族人向2名在争端地区工作的2名科索沃阿族人开3枪示警。无人受伤。
- 5. 2008年6月5日,在 Mogila (多国特遣部队东区),1名骑摩托车的科索沃阿族人掏枪指向3名科索沃塞族人。他随后离开,没有开枪。
- 6. 2008年6月6日,在普里什蒂纳(多国特遣部队中区),保护萨奇总理住宅的警卫与试图闯入者交火。交火期间,一名科索沃阿族人嫌犯受伤,被科索沃警察部队拘留。
- 7. 2008年6月8日,在Miijcevi(多国特遣部队西区),1名不明身份嫌犯向一辆民用公共汽车射击,2名科索沃阿族人受重伤。
- 8. 2008年6月12日,联合国科索沃临时行政当局特派团(科索沃特派团)Decani 地区市政中心代表在进入其私人住所时遭到3人袭击。这名科索沃特派团雇员进行自卫,头部受伤。
- 9. 2008年6月14日,1名塞族枪手在显然喝醉了酒的情况下,袭击南米特罗维察的一个科索沃警察部队驻地,打伤了科索沃警察部队的一名科索沃阿尔巴尼亚籍警官。袭击者在科索沃警察部队警官自卫还击时也受了伤。
- 10. 2008年6月18日,在 Zubin Potok (多国特遣部队北区),1 名科索沃塞族人在阳台上用 AK-47 冲锋枪扫射站在路边的3名科索沃塞族人。未接报有人受伤。袭击者据说患有精神疾病。
- 11. 2008年6月18日,在Suvi Do (多国特遣部队北区),科索沃特派团警官命1名在无人区割草的科索沃阿族人离开。10名科索沃塞尔维亚人随后进入该地,放火烧毁干草。

08-50534 (C) 3

- 12. 2008年6月20日,在 Babaloo (多国特遣部队西区),1名科索沃阿族人遭驶过的一辆挂塞尔维亚牌照车中的不明身份者射击。未接报有人受伤。在 Leposavic (多国特遣部队北区),发生另一起身份不明车中的人向一户科索沃罗姆人住宅射击的事件。子弹射中这户人家的汽车,车后窗被击破,但无人受伤。在 Velico Rodare (多国特遣部队北区),科索沃警察部队巡逻队在路边发现一辆汽车,车中有1名平民死亡。车的一侧有18个弹孔。2名科索沃塞族嫌犯被科索沃警察部队拘留。
- 13. 2008年6月24日,在Novo Brdo(多国特遣部队中区),2名驾车进入塞尔维亚地区的科索沃阿族人遭到1名科索沃塞族嫌犯的射击。未接报有人受伤。在Gorinje Obrinje(多国特遣部队中区),不明身份嫌犯向科索沃阿族人经营的商店开了数枪。据报只造成轻微破坏。
- 14. 2008 年 6 月 26 日,在 Berivojce,(多国特遣部队东区),大约 50 名科索沃塞族人对建造清真寺的工人进行威胁。这一事件和平结束。
- 15. 2008 年 6 月 27 日,在 Svinjare,(多国特遣部队中区),科索沃警察部队警官在步行巡逻时遭不明身份者射击,但无人受伤。
- 16. 2008 年 6 月 28 日,举行了科索沃波列战争纪念活动(Vidovdan 日),未发生任何事件。即将卸任的科索沃和梅托希亚事务部塞裔部长斯洛博丹•萨马尔季奇参加了在 Gazemistan 纪念碑(多国特遣部队中区)举行的纪念活动。他还参加了在 Gracanica 修道院举行的宗教活动,并于随后主持了科索沃和梅托希亚自治省市镇议会的开幕式。未接报有事件发生。
- 17. 在报告所述期间,没有出现针对驻科部队的重大暴力行动和威胁。
- 18. 6月份共接报 392 起事件,而前一个月共接报 421 起事件。在 392 起事件中,19 起与毒品有关; 11 起与伪造货币或文件有关; 33 起与走私有关; 1 起与爆炸物有关; 135 起与轻微刑事案件有关; 104 起与非法持有枪支有关; 16 起与收缴武器和弹药有关,还有 73 起与未爆弹药有关。

驻科部队的行动

- 19. 多国特遣部队总的情况 6 月份没有发生变化。驻科部队各单位继续在科索沃全境开展行动,重点是继续在科索沃维持一个安全的环境,让人们享有行动自由。在驻科部队指挥官在 2008 年 6 月 15 日前审查了多国特遣部队北部责任区的潜在热点,并下令部队加强对 Gate1、Gate Dog31 和北米特罗维察法院的保护。6 月 15 日未接报有事件发生。
- 20. 6月19日,塞尔维亚武装部队和驻科索沃部队之间的联合执行委员会按计划 在塞尔维亚的 Rudare 举行会议。驻科索沃部队和塞尔维亚武装部队的同步巡逻 按计划进行。

4 08-50534 (C)

21. 在2008年6月的最后一周,行动区部署的作战单位减少了5个连。6月30日,英国的行动预备队后备营结束了它在科索沃的行动部署。随后捷克后备连重新进行部署。为弥补这些部署行动造成的影响,驻科部队指挥官从其他地区调派多个连增援多国特遣部队北区。

遵守《联合国驻科部队指挥官原则声明》和科索沃特派团第 1999/8 号条例的情况

22. 纪律委员会于 2008 年 6 月 18 日举行会议,共讨论了 7 起案件,其中 6 起涉及未经许可外出,1 起涉及未经许可外出并违反武器弹药管制条例。

科索沃保护团

- 23. 2008年6月未开展招募活动。
- 24. 现役人员编制名单和后备人员编制名单的人数及构成情况6月份均未发生变化。
- 25. 驻科部队视察团起草了一份关于科索沃保护团消防能力的文件,其中包括科索沃保护团消防设备的情况。文件概要介绍了各个保护区和各州的消防设备,指出这些地区有必要开展关于各类消防设备的专门培训。消防培训的主要目的是加强科索沃保护团和科索沃当局对处理紧急情况的认识。对 2008 年 6 月 10 日科索沃全境演习进行的事后分析显示,标准作业程序、指挥和控制、设备、预算和协同培训的协调工作需要改进。将在写给总理办公室的正式信件中提出改进建议。
- 26. 2008 年 6 月举行了 29 个仪式,有 270 名科索沃保护团成员参加。未接报有事件发生。
- 27. 2008年6月6日是28名被停职的科索沃保护团军官的最后复职期限。在这28名军官中,8人恢复正常职务,9人被解职,11人的情况仍不明确。部委咨询小组、军民咨询司和科索沃保护团协调员办公室正在普里什蒂纳协调开展规划工作,处理解散科索沃保护团和建立科索沃安全部队事宜。已经建立了4个工作组(结构问题工作组;基础设施和设备工作组;培训和原则问题工作组;招募、筛选和挑选工作组),以便促进规划工作。

结论

28. 6 月份期间安全情况继续稳定,虽然在科索沃境内出现了多起相对较小的事件,但它们都没有产生战略性影响。没有出现针对驻科部队的威胁,多国特遣部队的总体态势也未发生变化。驻科部队继续随时准备妥善应对动荡或暴力局面。

08-50534 (C) 5